



01-06-06

TBN
Receipt

CERTIFICATE OF EXPRESS MAILING UNDER 37 CFR 1.10

EV 778822017 HJ

Express Mail, Airbill No.

I hereby certify that on the date indicated below, this paper was deposited with the U.S. Postal Service and that it was addressed for delivery to the Commissioner for Patents, P.O. Box 1450, Alexandria, VA 22313-1450 by "Express Mail Post Office to Addressee" service.

PLEASE CHARGE ANY DEFICIENCY UP TO \$300.00 OR CREDIT ANY EXCESS IN THE FEES DUE WITH THIS DOCUMENT TO OUR DEPOSIT ACCOUNT NO. 04-0100

11/4/06 X. Stantini
Date Name
X. Stantini
Signature

Customer No.: 07278

Docket No.: 09450/0202162-US0

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

In re Application of: Hideto Furuta et. al.

Serial No.: 10/518,606 ✓

Filed: August 16, 2005

For: FAN REVOLUTION SPEED CONTROL METHOD

REQUEST FOR CORRECTED FILING RECEIPT

Commissioner of Patents and Trademarks
P.O. Box 1450
Alexandria, VA 22313-1450

Sir:

1. Attached is a copy of the official filing receipt received from the PTO in the above application for which issuance of a corrected filing receipt is respectfully requested.
 2. There is an error with respect to the following data, which is:

incorrectly entered and/or
 omitted.

- | Error in | Correct data |
|--|--|
| <input type="checkbox"/> Applicant's name | |
| <input type="checkbox"/> Applicant's address | |
| <input checked="" type="checkbox"/> Title | FAN REVOLUTION SPEED CONTROL METHOD |
| <input type="checkbox"/> Filing Date | |
| <input type="checkbox"/> Application Number | |
| <input type="checkbox"/> Foreign/PCT Application Re: | |
| <input type="checkbox"/> Other | |

REMARKS:

Enclosed please find a copy of the Executed Declaration.

The Commissioner is respectfully requested to issue a new and correct Filing Receipt.

Respectfully submitted,

Dated: January 4, 2006



Flynn Barrison
Reg. No. 53,970
Agent for Applicant(s)

DARBY & DARBY P.C.
P.O. Box 5257
New York, New York 10150-5257
212-527-7700



O P E
JAN 04 2006
PATENT & TRADEMARK OFFICE

UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE
United States Patent and Trademark Office
Address: COMMISSIONER FOR PATENTS
P.O. Box 1450
Alexandria, Virginia 22313-1450
www.uspto.gov

APPL NO.	FILING OR 371 (c) DATE	ART UNIT	FIL FEE REC'D	ATTY.DOCKET NO	DRAWINGS	TOT CLMS	IND CLMS
10/518,606	08/16/2005	3746	900	09450/0202162-US0	6	3	1

CONFIRMATION NO. 9025

07278
DARBY & DARBY P.C.
P. O. BOX 5257
NEW YORK, NY 10150-5257

FILING RECEIPT



OC000000017638433

Date Mailed: 12/13/2005

Receipt is acknowledged of this regular Patent Application. It will be considered in its order and you will be notified as to the results of the examination. Be sure to provide the U.S. APPLICATION NUMBER, FILING DATE, NAME OF APPLICANT, and TITLE OF INVENTION when inquiring about this application. Fees transmitted by check or draft are subject to collection. Please verify the accuracy of the data presented on this receipt. If an error is noted on this Filing Receipt, please mail to the Commissioner for Patents P.O. Box 1450 Alexandria Va 22313-1450. Please provide a copy of this Filing Receipt with the changes noted thereon. If you received a "Notice to File Missing Parts" for this application, please submit any corrections to this Filing Receipt with your reply to the Notice. When the USPTO processes the reply to the Notice, the USPTO will generate another Filing Receipt incorporating the requested corrections (if appropriate).

Applicant(s)

Hideto Furuta, Tokyo, JAPAN;
Kazushige Okamoto, Tokyo, JAPAN;
Noriyuki Adachi, Tokyo, JAPAN;

Assignment For Published Patent Application

SHIN CATERPILLAR MITSUBISHI, Tokyo, JAPAN

Power of Attorney: The patent practitioners associated with Customer Number 7278.

Domestic Priority data as claimed by applicant

This application is a 371 of PCT/JP04/03691 03/18/2004

Foreign Applications

JAPAN 2003-319834 09/11/2003

Projected Publication Date: 03/23/2006

Non-Publication Request: No

Early Publication Request: No

Title

Computer ✓
D&D Entry ✓
Looseleaf ✓
Folder ✓
Card _____
Letter _____

Fan rpm control method

Preliminary Class

417

PROTECTING YOUR INVENTION OUTSIDE THE UNITED STATES

Since the rights granted by a U.S. patent extend only throughout the territory of the United States and have no effect in a foreign country, an inventor who wishes patent protection in another country must apply for a patent in a specific country or in regional patent offices. Applicants may wish to consider the filing of an international application under the Patent Cooperation Treaty (PCT). An international (PCT) application generally has the same effect as a regular national patent application in each PCT-member country. The PCT process **simplifies** the filing of patent applications on the same invention in member countries, but **does not result** in a grant of "an international patent" and does not eliminate the need of applicants to file additional documents and fees in countries where patent protection is desired.

Almost every country has its own patent law, and a person desiring a patent in a particular country must make an application for patent in that country in accordance with its particular laws. Since the laws of many countries differ in various respects from the patent law of the United States, applicants are advised to seek guidance from specific foreign countries to ensure that patent rights are not lost prematurely.

Applicants also are advised that in the case of inventions made in the United States, the Director of the USPTO must issue a license before applicants can apply for a patent in a foreign country. The filing of a U.S. patent application serves as a request for a foreign filing license. The application's filing receipt contains further information and guidance as to the status of applicant's license for foreign filing.

Applicants may wish to consult the USPTO booklet, "General Information Concerning Patents" (specifically, the section entitled "Treaties and Foreign Patents") for more information on timeframes and deadlines for filing foreign patent applications. The guide is available either by contacting the USPTO Contact Center at 800-786-9199, or it can be viewed on the USPTO website at <http://www.uspto.gov/web/offices/pac/doc/general/index.html>.

For information on preventing theft of your intellectual property (patents, trademarks and copyrights), you may wish to consult the U.S. Government website, <http://www.stopfakes.gov>. Part of a Department of Commerce initiative, this website includes self-help "toolkits" giving innovators guidance on how to protect intellectual property in specific countries such as China, Korea and Mexico. For questions regarding patent enforcement issues, applicants may call the U.S. Government hotline at 1-866-999-HALT (1-866-999-4158).

LICENSE FOR FOREIGN FILING UNDER Title 35, United States Code, Section 184 Title 37, Code of Federal Regulations, 5.11 & 5.15

GRANTED

The applicant has been granted a license under 35 U.S.C. 184, if the phrase "IF REQUIRED, FOREIGN FILING LICENSE GRANTED" followed by a date appears on this form. Such licenses are issued in all applications where the conditions for issuance of a license have been met, regardless of whether or not a license may be required as set forth in 37 CFR 5.15. The scope and limitations of this license are set forth in 37 CFR 5.15(a) unless an earlier license has been issued under 37 CFR 5.15(b). The license is subject to revocation upon written notification. The date indicated is the effective date of the license, unless an earlier license of similar scope has been granted under 37 CFR 5.13 or 5.14.

This license is to be retained by the licensee and may be used at any time on or after the effective date thereof unless it is revoked. This license is automatically transferred to any related applications(s) filed under 37 CFR

1.53(d). This license is not retroactive.

The grant of a license does not in any way lessen the responsibility of a licensee for the security of the subject matter as imposed by any Government contract or the provisions of existing laws relating to espionage and the national security or the export of technical data. Licensees should apprise themselves of current regulations especially with respect to certain countries, of other agencies, particularly the Office of Defense Trade Controls, Department of State (with respect to Arms, Munitions and Implements of War (22 CFR 121-128)); the Bureau of Industry and Security, Department of Commerce (15 CFR parts 730-774); the Office of Foreign Assets Control, Department of Treasury (31 CFR Parts 500+) and the Department of Energy.

NOT GRANTED

No license under 35 U.S.C. 184 has been granted at this time, if the phrase "IF REQUIRED, FOREIGN FILING LICENSE GRANTED" DOES NOT appear on this form. Applicant may still petition for a license under 37 CFR 5.12, if a license is desired before the expiration of 6 months from the filing date of the application. If 6 months has lapsed from the filing date of this application and the licensee has not received any indication of a secrecy order under 35 U.S.C. 181, the licensee may foreign file the application pursuant to 37 CFR 5.15(b).



09450/0202162-US0

PTO/SB/106 (05-00)

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032
Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宣言する。:

As a below named inventor, I hereby declare that:

私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された通りである。

My residence, post office address, and citizenship are as stated next to my name.

下記の名前が発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明者である（單一の氏名が記載されている場合）か、或いは最初、最先且つ共同発明者である（複数の氏名が記載されている場合）と信じている。

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled

FAN REVOLUTION SPEED CONTROL METHOD

FAN REVOLUTION SPEED CONTROL METHOD

上記発明の明細書はここに添付されているが、下記の欄がチェックされている場合は、この限りでない：

03/18/2004 の日に出願され、

この出願の米国出願番号またはPCT国際出願番号は、

PCT/JP2004/003691 であり、且つ

12/20/2004

の日に補正された出願（該当する場合）

私は、上記の誓止票によって被させられた、特許請求範囲を含む上記明細書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。

私は、連邦規則法典第37編規則1.56に定義されている、特許性について重要な情報を示す義務があることを認める。

the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:

was filed on 03/18/2004
as United States Application Number or
PCT International Application Number
PCT/JP2004/003691 and was amended on
12/20/2004 (if applicable).

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出願または発明者証の出願、或いは本国以外の少なくとも一国を対象としている米国法典第35編第365条(c)によるPCT国際出願について、同第119条(e)項又は第365条(d)項に基づいて優先権を主張するとともに、優先権を主張する本出願の出願日よりも前の出願日を有する外国での特許出願または発明者証の出願、或いはPCT国際出願については、いかなる出願も、下記の欄内をチェックすることにより示した。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365 (a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent, or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application for which priority is claimed.

Prior Foreign Application(s)

外国での先行出願

2003-319834 (Number) (番号)	Japan (Country) (国)	11/09/2003 (Day/Month/Year Filed) (出願日／月／年)	<input type="checkbox"/>
---------------------------------	---------------------------	---	--------------------------

 (Number) (番号)	 (Country) (国)	 (Day/Month/Year Filed) (出願日／月／年)	<input type="checkbox"/>
----------------------	----------------------	---	--------------------------

私は、ここに、下記のいかなる米国仮特許出願についても、その米国法典第35編第119条(e)項の利益を主張する。

(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)

私は、ここに、下記のいかなる米国出願についても、その米国法典第35編第120条に基づく利益を主張し、又求査を指定するいかなるPCT国際出願についても、その同第365条(c)に基づく利益を主張する。また、本出願の各特許請求の範囲の生産が、米国法典第35編第112条第1段に規定された態様で、先行する米国出願又はPCT国際出願に開示されていない場合においては、その先行出願の出願日と本国内出願日またはPCT国際出願との間の期間中に入手された情報や、並存現行法典第37編規則1、6条に定義された特許性に関する重要な情報について開示義務があることを承認する。

Priority Not Claimed
優先権を主張しない

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 119(e) of any United States provisional application(s) listed below.

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code Section 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of this application.

(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)	(Status Patented, Pending, Abandoned) (特許：特許許可、係属中、放棄)
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)	(Status Patented, Pending, Abandoned) (特許：特許許可、係属中、放棄)

私は、ここに表明された私自身の知識に従わる陳述が真実であり、且つ情報と信じることに基づく陳述が、真実であると信じられることを宣言し、さらに、故意に虚偽の陳述などを行った場合は、米国法典第18編第1001条に基づき、罰金または拘置、若しくはその両方ににより処罰され、またそのような故意による虚偽の陳述は、本出願またはそれに付して施行されるいかなる特許も、その有効性に問題が生ずることを理解した上で陳述が行われたことを、ここに宣言する。

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration
(日本語宣言書)

委任状：私は本出願を審査する手続を行い、且つ米国特許商標庁との全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁護士及び／または弁理士を任命する。（氏名及び登録番号を記載すること）

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith: (*list name and registration number*).

Practitioners associated with Customer Number 07278:

書類送付先 Address associated with Customer Number 07278 DARBY & DARBY P.C. P.O. Box 5257 New York, New York 10150-5257	Send Correspondence to: Address associated with Customer Number 07278 DARBY & DARBY P.C. P.O. Box 5257 New York, New York 10150-5257
直通電話連絡先：（氏名及び電話番号） Joseph R. Robinson, (212) 527-7783	Direct Telephone Calls to: (<i>name and telephone number</i>) Joseph R. Robinson, (212) 527-7783

唯一または第一発明者氏名 <u>Hideto Furuta</u> 発明者の署名 _____ 日付 _____	Full name of sole or first inventor <u>Hideto Furuta</u> Inventor's signature Date
住所 Tokyo, Japan	Residence Tokyo, Japan
国籍 Japan	Citizenship Japan
郵便の宛先 c/o Shin Caterpillar Mitsubishi Ltd. 10-1, Yoga 4-chome Setagaya-ku, Tokyo 158-8530; JAPAN	Post Office Address c/o Shin Caterpillar Mitsubishi Ltd. 10-1, Yoga 4-chome Setagaya-ku, Tokyo 158-8530; JAPAN

第二共同発明者がいる場合、その氏名 <u>Kazushige Okamoto</u> 第二共同発明者の署名 _____ 日付 _____	Full name of second joint inventor, if any <u>Kazushige Okamoto</u> Second inventor's signature Date
住所 Tokyo, Japan	Residence Tokyo, Japan
国籍 Japan	Citizenship Japan
郵便の宛先 c/o Shin Caterpillar Mitsubishi Ltd. 10-1, Yoga 4-chome Setagaya-ku, Tokyo 158-8530; JAPAN	Post Office Address c/o Shin Caterpillar Mitsubishi Ltd. 10-1, Yoga 4-chome Setagaya-ku, Tokyo 158-8530; JAPAN

（第三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名をすること）

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

Noriyuki Adachi 発明者の署名	日付	Full name of third joint inventor, if any Noriyuki Adachi Inventor's signature	Date
住所 Tokyo, Japan		Residence Tokyo, Japan	
国籍 Japan		Citizenship Japan	
郵便の宛先 c/o Shin Caterpillar Mitsubishi Ltd. 10-1, Yoga 4-chome Setagaya-ku, Tokyo 158-8530; JAPAN		Post Office Address c/o Shin Caterpillar Mitsubishi Ltd. 10-1, Yoga 4-chome Setagaya-ku, Tokyo 158-8530; JAPAN	

	Full name of fourth joint inventor, if any		
発明者の署名	日付	Inventor's signature	Date
住所		Residence	
国籍		Citizenship	
郵便の宛先		Post Office Address	

	Full name of fifth joint inventor, if any		
発明者の署名	日付	Inventor's signature	Date
住所		Residence	
国籍		Citizenship	
郵便の宛先		Post Office Address	

	Full name of sixth joint inventor, if any		
発明者の署名	日付	Inventor's signature	Date
住所		Residence	
国籍		Citizenship	
郵便の宛先		Post Office Address	